



15 de setembro de 2020

ATIVIDADE TURÍSTICA janeiro a julho 2020

Na Região Autónoma dos Açores, no mês de julho, no conjunto dos estabelecimentos hoteleiros, turismo no espaço rural e alojamento local, as dormidas atingiram 67,2 mil dormidas, representando um decréscimo homólogo de 84,2%, no entanto, somaram perto de seis vezes mais do que no mês anterior.

A informação deste destaque, **referente ao mês de julho, continua a refletir a situação atual determinada pela pandemia Covid19.** Apesar das circunstâncias, continuamos a manter o calendário de produção e divulgação, embora seja natural alguma perturbação associada ao impacto da pandemia na obtenção de informação primária.

QUADRO 1. RESULTADOS GLOBAIS DA ATIVIDADE TURÍSTICA

ESTABELECIMENTOS HOTELEIROS, TURISMO NO ESPAÇO RURAL, ALOJAMENTO LOCAL	Valor mensal		Valor acumulado	
	jul/20	Tvh (%)	jan a jul 20	Tvh (%)
Dormidas (unidades)	67 175	-84,2	390 525	-76,2
Residentes em Portugal	41 888	-62,1	230 729	-65,9
Residentes no Estrangeiro	25 287	-91,9	159 796	-83,5
Hóspedes (unidades)	21 342	-83,3	134 253	-74,5
Estada média (nº noites)	3,15	-5,4	2,91	-6,8

Notas: dados provisórios de julho; os dados de junho incluem o total da RAA apurado do TER e os dados acumulados incluem o total da RAA apurado da hotelaria de abril e maio.

De **janeiro a julho** de 2020, no conjunto dos estabelecimentos hoteleiros (hotéis, hotéis-apartamentos, apartamentos turísticos e pousadas), do turismo no espaço rural e do alojamento local da Região Autónoma dos Açores registaram-se 390,5 mil dormidas, valor inferior em 76,2% ao registado em igual período de 2019.

De janeiro a julho, os residentes em Portugal atingiram cerca de 230,7 mil dormidas, correspondendo a um decréscimo homólogo de 65,9%; os residentes no estrangeiro atingiram 159,8 mil dormidas, registando uma diminuição em termos homólogos de 83,5%.

Neste período registaram-se 134,3 mil hóspedes, apresentando uma taxa de variação negativa de 74,5% relativamente ao mesmo período de 2019.

No país, em julho, as dormidas registaram um decréscimo em termos homólogos de 68,1% e de janeiro a julho de 2020 apresentaram uma variação homóloga negativa de 66,4%.

Estabelecimentos Hoteleiros

Na Região Autónoma dos Açores, no mês de julho, os estabelecimentos hoteleiros registaram 36,1 mil dormidas, representando um decréscimo homólogo de 85,2%. As dormidas dos residentes em Portugal diminuíram 67,0% e as dormidas dos residentes no estrangeiro registaram um decréscimo de 94,0%.

Os proveitos totais atingiram 2,2 milhões euros e os proveitos de aposento 1,7 milhões euros, correspondendo a variações homólogas negativas de 85,8% e de 86,1%.

QUADRO 2. RESULTADOS GLOBAIS DA ATIVIDADE TURÍSTICA

ESTABELECIMENTOS HOTELEIROS	Valor mensal		Valor acumulado	
	jul/20	Tvh (%)	jan a jul 20	Tvh (%)
Dormidas (unidades)	36 111	-85,2	265 102	-75,4
Residentes em Portugal	26 209	-67,0	169 327	-66,7
Residentes no Estrangeiro	9 902	-94,0	95 775	-83,2
Hóspedes (unidades)	13 189	-83,3	98 472	-73,0
Estada média (nº noites)	2,74	-11,4	2,69	-8,9
Taxa líquida de ocupação-cama (%)	15,1	-54,6 p. p.	19,7	-28,4 p. p.
Taxa líquida de ocupação-quarto (%)	18,6	-59,4 p. p.	24,9	-32,0 p. p.
Proveitos Totais (€)	2 230 222	-85,8	12 400 401	-78,8
Proveitos Aposento (€)	1 731 705	-86,1	8 745 699	-80,1
RevPAR (€)	15,8	-79,6	14,1	-66,3

Nota: Dados provisórios de julho

Dormidas

De **janeiro a julho** de 2020, nos estabelecimentos hoteleiros da Região Autónoma dos Açores (hotéis, hotéis-apartamentos, apartamentos turísticos e pousadas) registaram-se 265,1 mil dormidas, valor inferior em 75,4% ao registado em igual período de 2019.

De janeiro a julho, os residentes em Portugal atingiram cerca de 169,3 mil dormidas, correspondendo a um decréscimo homólogo de 66,7%; os residentes no estrangeiro atingiram 95,8 mil dormidas, registando uma diminuição em termos homólogos de 83,2%.

Neste período registaram-se 98,5 mil hóspedes, apresentando uma taxa de variação negativa de 73,0% relativamente ao mesmo período de 2019.

No país, em julho, na hotelaria, as dormidas registaram um decréscimo em termos homólogos de 70,4% e de janeiro a julho de 2020 apresentaram uma variação homóloga negativa de 67,6%.

QUADRO 3. DORMIDAS DOS PRINCIPAIS MERCADOS EMISSORES

Mercados emissores	Dormidas		Peso	Tvh (%)
	jan a jul 19	jan a jul 20	%	
Portugal	508 675	169 327	63,9	-66,7
Estrangeiro	569 847	95 775	36,1	-83,2
EUA	111 812	21 936	8,3	-80,4
Alemanha	122 968	19 356	7,3	-84,3
Canadá	30 786	17 069	6,4	-44,6
Espanha	41 555	7 571	2,9	-81,8
França	32 564	4 432	1,7	-86,4
Reino Unido	28 951	3 796	1,4	-86,9

De janeiro a julho, os residentes em Portugal atingiram cerca de 169,3 mil dormidas (63,9% do total) e os residentes no estrangeiro 95,8 mil (36,1% do total).

De janeiro a julho, o mercado norte-americano (EUA e Canadá) com cerca de 39,0 milhares de dormidas representou 14,7% das dormidas totais e 40,7% das dormidas dos não residentes, apresentando uma variação homóloga acumulada de -72,6%. O mercado alemão com cerca de 19,4 milhares concentrou 7,3% do total das dormidas, representou por outro lado, 20,2% das dormidas dos não residentes em Portugal e registou uma variação homóloga acumulada negativa de 84,3%.

QUADRO 4. DORMIDAS POR ILHA

ILHAS	Dormidas		Tvh (%)	Dormidas		Tvh (%)
	jul/19	jul/20		jan a jul 19	jan a jul 20	
Açores	244 542	36 111	-85,2	1078 522	265 102	-75,4
Santa Maria	4 643	1 363	-70,6	14 397	5 735	-60,2
São Miguel	170 298	21 062	-87,6	773 564	173 354	-77,6
Terceira	31 099	5 574	-82,1	156 455	56 664	-63,8
Graciosa	2 123	547	-74,2	9 974	2 524	-74,7
São Jorge	3 987	1 070	-73,2	13 841	3 484	-74,8
Pico	11 152	2 114	-81,0	36 467	7 627	-79,1
Faial	17 784	2 580	-85,5	61 743	11 143	-82,0
Flores	3 344	1 637	-51,0	11 305	4 115	-63,6
Corvo	112	164	46,4	776	456	-41,2

Em termos de variações homólogas acumuladas, de janeiro a julho, todas as ilhas apresentaram variações homólogas negativas.

As variações negativas oscilaram entre -41,2% na ilha do Corvo e -82,0% na ilha do Faial.

A ilha de S. Miguel com 173,4 mil dormidas concentrou 65,4% do total das dormidas, seguindo-se a Terceira com 56,7 mil dormidas (21,4%) e o Faial com 11,1 mil dormidas (4,2%).

QUADRO 5. TAXA LÍQUIDA DE OCUPAÇÃO-CAMA E ESTADA MÉDIA

ILHAS	Taxa de ocupação-cama			Estada Média		
	%		V. hom. (p.p.)	(Nº de noites)		Tvh (%)
	jul/19	jul/20		jul/19	jul/20	
Açores	69,7	15,1	-54,6	3,09	2,74	-11,4
Santa Maria	40,4	14,5	-25,9	2,82	3,46	22,6
São Miguel	80,5	18,0	-62,5	3,45	2,74	-20,6
Terceira	51,8	11,0	-40,8	2,55	2,78	9,1
Graciosa	38,9	21,0	-17,9	2,36	2,62	11,1
São Jorge	37,0	9,3	-27,7	2,25	2,28	1,5
Pico	59,8	11,2	-48,6	2,65	3,04	14,6
Faial	69,3	11,6	-57,7	2,31	2,30	-0,5
Flores	55,3	30,2	-25,1	2,53	3,09	22,2
Corvo	9,5	13,9	4,4	1,49	1,74	16,8

Em julho, a taxa de ocupação-cama atingiu 15,1%, valor inferior em 54,6 p.p. em relação ao mês homólogo do ano anterior. A taxa de ocupação-cama no país atingiu 24,9%.

A taxa de ocupação-quarto no mês de julho atingiu 18,6%.

A estada média foi de 2,74 noites, tendo registado uma diminuição de 11,4% em relação a julho de 2019. No país a estada média foi de 2,70 noites.

Proveitos, RevPAR e ADR

Os proveitos totais nos estabelecimentos hoteleiros, de janeiro a julho de 2020, atingiram 12,4 milhões de euros, tendo os proveitos de aposento atingido, no mesmo período, 8,7 milhões de euros. Estes valores correspondem a variações homólogas negativas de 78,8% e de 80,1%, respetivamente; para o total do país em igual período, os proveitos totais e os de aposento apresentaram variações homólogas negativas de 71,1% e de 71,6%, respetivamente.

Em julho, os proveitos totais e os proveitos de aposento apresentaram variação homólogas negativas respetivamente de, 85,8% e de 86,1%. Para o total do país, as variações negativas foram ambas respetivamente de 72,6%.

As ilhas de São Miguel, Terceira e Faial foram as que maior peso tiveram nos proveitos totais, respetivamente com 68,3%, 16,4% e 4,5%.

QUADRO 6. PROVEITOS POR ILHA

Unidade: euros

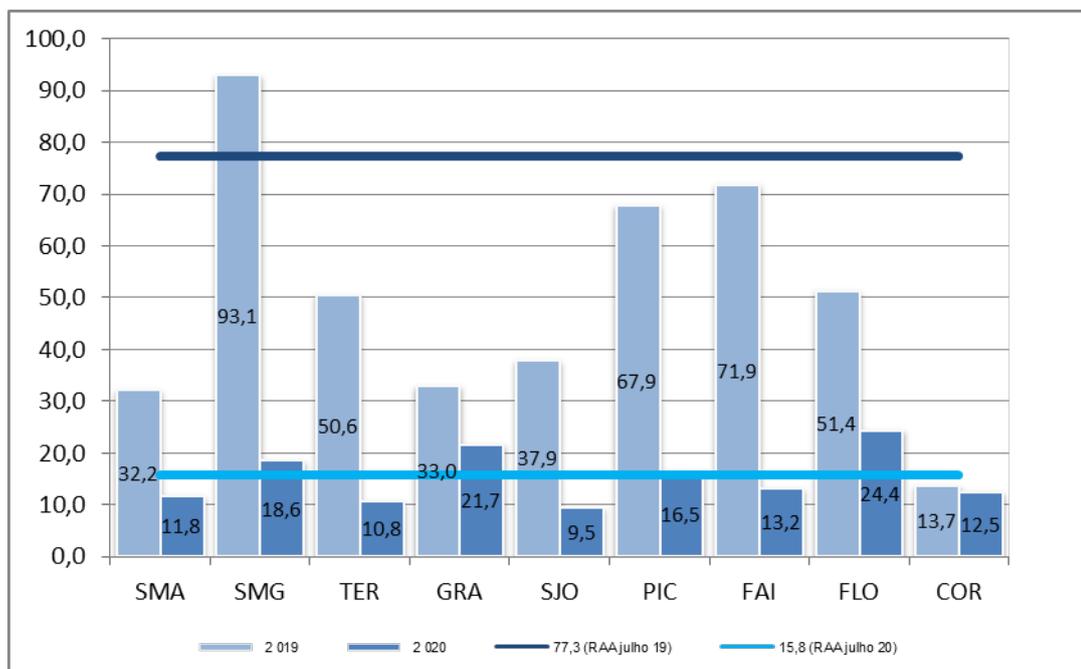
ILHAS	Proveitos Totais		Proveitos Aposento	
	jan a jul 20	Tvh (%)	jan a jul 20	Tvh (%)
Açores	12 400 401	-78,8	8 745 699	-80,1
Santa Maria	240 391	-61,5	192 826	-60,1
São Miguel	8 467 907	-80,7	5 705 009	-82,2
Terceira	2 031 252	-69,4	1 647 069	-71,0
Graciosa	108 085	-70,0	90 348	-72,6
São Jorge	196 809	-72,9	132 606	-75,3
Pico	522 389	-74,9	338 091	-78,6
Faial	564 090	-83,8	434 440	-84,1
Flores	247 871	-59,7	183 703	-62,6
Corvo	21 607	-46,4	21 607	-46,4

Em julho, o rendimento médio por quarto disponível (Revenue Per Available Room) foi de 15,8 euros, apresentando uma variação homóloga negativa de 79,6%. De janeiro a julho, o RevPAR foi de 14,1 euros, apresentando uma variação homóloga negativa de 66,3%.

No país, o RevPAR de julho e em termos acumulados foram respetivamente de 27,6 euros e de 22,3 euros.

Em julho, o rendimento médio por quarto utilizado (Average Daily Rate) foi de 85,0 euros.

Figura 1. Rendimento médio por quarto disponível



Alojamento Local

Na Região Autónoma dos Açores, no mês de julho, o alojamento local registou 28,8 mil dormidas, representando um decréscimo homólogo de 82,6%.

QUADRO 7. RESULTADOS GLOBAIS DO ALOJAMENTO LOCAL

ALOJAMENTO LOCAL	Valor mensal		Valor acumulado	
	jul/20	Tvh (%)	jan a jul 20	Tvh (%)
Dormidas (unidades)	28 840	-82,6	119 949	-77,3
Residentes em Portugal	14 499	-49,3	58 532	-63,6
Residentes no Estrangeiro	14 341	-89,5	61 417	-83,3
Hóspedes (unidades)	7 607	-83,0	34 301	-77,4
Estada média (nº noites)	3,79	2,5	3,50	0,5
Taxa líquida de ocupação-cama (%)	8,3	-33,0 p.p.	4,4	-16,0 p.p.
Proveitos Totais (€)	235 331	-84,6	894 719	-80,0
Proveitos Aposento (€)	233 320	-84,6	879 129	-80,2
RevPAR (€)	10,0	-73,9	7,8	-61,6

Nota: Os Proveitos e o RevPar dizem apenas respeito aos alojamentos com 10 e mais camas.

De **janeiro a julho** de 2020, no alojamento local registaram-se 119,9 mil dormidas, valor inferior em 77,3% ao registado em igual período de 2019.

De janeiro a julho, os residentes em Portugal atingiram cerca de 58,5 mil dormidas, correspondendo a um decréscimo homólogo de 63,6%; os residentes no estrangeiro atingiram 61,4 mil dormidas, registando uma diminuição em termos homólogos de 83,3%.

Neste período registaram-se 34,3 mil hóspedes, apresentando uma taxa de variação negativa de 77,4% relativamente ao mesmo período de 2019.

QUADRO 8. DORMIDAS POR ILHA

ILHAS	Dormidas		Tvh (%)	Dormidas		Tvh (%)
	jul/19	jul/20		jan a jul 19	jan a jul 20	
Açores	165 492	28 840	-82,6	527 611	119 949	-77,3
Santa Maria	946	447	-52,7	2 607	1 186	-54,5
São Miguel	100 920	15 545	-84,6	359 562	81 214	-77,4
Terceira	18 413	2 558	-86,1	54 145	15 569	-71,2
Graciosa	273	203	-25,6	729	391	-46,4
São Jorge	6 604	1 661	-74,8	13 531	2 617	-80,7
Pico	20 026	3 682	-81,6	43 078	8 154	-81,1
Faial	11 604	2 182	-81,2	36 616	6 929	-81,1
Flores	6 510	2 431	-62,7	16 474	3 624	-78,0
Corvo	196	131	-33,2	869	265	-69,5

De janeiro a julho a ilha de S. Miguel com 81,2 mil dormidas concentrou 67,7% do total das dormidas, seguindo-se a Terceira com 15,6 mil dormidas (13,0%), o Pico com 8,2 mil dormidas (6,8%) e o Faial com 6,9 mil dormidas (5,8%).

Notas Explicativas

Nota metodológica:

Na divulgação dos estabelecimentos hoteleiros, as taxas de variação apresentadas para o país dizem respeito às mesmas categorias de estabelecimentos consideradas a nível regional.

A divulgação do INE apresenta dados globais no conjunto dos estabelecimentos hoteleiros (hotelaria), turismo no espaço rural e alojamento local (apenas 10 e mais camas), com estimativas de não-respostas.

Por seu lado, o destaque do SREA apresenta o conjunto da hotelaria com o turismo no espaço rural e o alojamento local (10 e mais camas e menos de 10 camas); o TER e o AL apresentam dados declarados.

Relativamente aos apuramentos dos estabelecimentos hoteleiros, os resultados de julho são preliminares e os resultados de junho são revistos; a revisão resulta da substituição de não respostas (imputadas de acordo com a metodologia do inquérito adotada para o país) pelas respostas efetivas.

Quanto ao turismo no espaço rural e ao alojamento local, os apuramentos refletem as respostas declaradas e a revisão abrange todos os meses do ano em apuramento.

Hóspede: indivíduo que efetua pelo menos uma dormida num estabelecimento de alojamento turístico.

Dormida: permanência de um indivíduo num estabelecimento que fornece alojamento, por um período compreendido entre as 12 horas de um dia e as 12 horas do dia seguinte.

Estada média: relação entre o número de dormidas e o número de hóspedes que deram origem a essas dormidas, no período de referência.

Taxa líquida de ocupação-cama: corresponde à relação entre o número de dormidas e o número de camas disponíveis, no período de referência, considerando como duas as camas de casal.

Taxa líquida de ocupação-quarto: corresponde à relação entre o número de quartos ocupados e o número de quartos disponíveis, no período de referência.

Proveitos totais: valores resultantes da atividade dos meios de alojamento turístico – aposento, restauração e outros decorrentes da própria atividade (cedência de espaços, lavandaria, tabacaria, comunicações, entre outros).

Proveitos aposento: valores resultantes das dormidas de todos os hóspedes nos meios de alojamento turístico.

RevPAR (Revenue Per Available Room): Rendimento por quarto disponível, medido através da relação entre os proveitos de aposento e o número de quartos disponíveis, no período de referência.

ADR (Average Daily Rate): Rendimento por quarto utilizado, medido através da relação entre os proveitos de aposento e o número de quartos utilizados, no período de referência.

Variações homólogas mensais: comparação entre o nível de cada variável no mês de referência e o mesmo mês do ano anterior.

Siglas

Tvh: Taxa de variação homóloga

V. hom. (p.p.): Variação homóloga em diferença (pontos percentuais)

RevPAR: Rendimento por quarto disponível

ADR: Rendimento por quarto utilizado

DATA DO PRÓXIMO DESTAQUE MENSAL: 15 DE OUTUBRO DE 2020